

Mädchen / Filles

Doutaz Fanny, ZZ-Lancy
Hu Enya, Rio-Star Muttenz
Kühn Emma, Rio-Star Muttenz
Meier Amira, Kloten
Patra Akhyata, Neuhausen
Ulrich Ilvi, Rapperswil-Jona
Wu Michelle, Zürich-Affoltern
Yeo Isabelle, Silver Star

Ittigen, 22. März 2024

Aufgeboten durch den verantwortlichen Kadertrainer STT; für:
Convoqué par l'entraîneur responsable STT; pour :

WTT Youth Contender Metz (FRA) vom 21. bis 24. April 2024 - Mädchen WTT Youth Contender Metz (FRA) du 21 au 24 avril 2024 - Filles

Trainer :	Samir Mulabdic	Tel.: 076 815 63 59
Entraîneur :	Pedro Pelz	Tel.: 0049 1590 234 0421
Ort:	Complexe Sportif Saint Symphorien	
Lieu :	Boulevard Saint-Symphorien 57050 Longeville-lès-Metz, France	
Unterkunft :	Erst vor Ort bekannt	
Logement :	Connu sur place	
Treffpunkt :	Alle: Sonntag, 21. April 2024, an der SM Nachwuchs in Lyss.	
Rendez-vous :	Tous : Dimanche, 21 avril 2024, au CS jeunesse à Lyss.	
Rückkehr / Ende :	Alle: Mittwoch, 24. April 2024, Bahnhof SBB Basel, Haupteingang	
Retour / Fin :	Zeit je nach Turnierverlauf und gemäss Kommunikation mit Samir Mulabdic Tous : Mercredi, 24 avril 2024, Gare CFF de Bâle, Entrée principale Heure selon le déroulement du tournoi et selon communication avec Samir Mulabdic	
Reise:	Auto	
Voyage:	Voiture	
Ausrüstung:	Donic Ausrüstung STT und individuelle Trainingsausrüstung inklusive Aussenschuhe	
Équipement :	Équipement Donic STT et équipement d'entraînement privé y inclus chaussures extérieures	
Kosten:	Für Wettkämpfe des STT im Ausland ist eine Tagespauschale zu bezahlen CHF 120.- / Nacht (3x CHF 120.- = CHF 360.-) Nachwuchs und U21 T4-Kaderspieler mit einem individuellen Vertrag bezahlen 50% der Kosten Der Beitrag wird von Swiss Table Tennis nach der Veranstaltung in Rechnung gestellt.	
Frais :	<i>Pour les compétitions de la STT à l'étranger, une somme globale est à payer</i> CHF 120.- / nuit (3x CHF 120.- = CHF 360.-) <i>Les joueurs du cadre T4 de la relève et U21 avec un contrat individuel paient 50% du coût.</i> Les frais seront facturés par Swiss Table Tennis après l'événement.	
Wichtig:	Für die Einreise wird eine ID oder ein Pass benötigt! Bitte mitnehmen!	
Important:	<i>Pour entrer dans le pays, il faut présenter la carte d'identité ou le passeport! Merci de l'amener!</i>	

Versicherung: Kaderathleten sind nicht über STT versichert. STT übernimmt keine Haftung bei Zwischenfällen im In- und Ausland mit der Nationalmannschaft. Die Versicherungskarte der Krankenkasse ist vom Athleten immer an die Wettkämpfe im Ausland mitzunehmen. Der Abschluss einer Reise-Annulationskosten-Versicherung ist für Kaderathleten sehr zu empfehlen. **Entstandene Kosten bei Nicht-Teilnahme – auch infolge Krankheiten und Verletzungen – trägt der Athlet selbst.** Weiter wird der Abschluss einer Zusatzversicherung (z. B. Rega) empfohlen. Ein notfallmässiges Zurückführen des Kaderathleten in die Schweiz ist damit garantiert.

Assurances: *Les athlètes du cadre ne sont pas assurés par STT. STT décline toute responsabilité en cas d'accident survenant lors de déplacement avec l'équipe nationale, que ce soit en Suisse ou à l'étranger. Le joueur ne doit pas oublier de prendre sa carte d'assurance de la caisse-maladie lors de déplacement à l'étranger. La conclusion d'une assurance de voyage et frais d'annulation est vivement recommandée pour tous les joueurs qui reçoivent des convocations à l'étranger. **Les frais encourus en cas de non-participation - également à la suite d'une maladie ou d'une blessure - sont également à la charge des athlètes.** De même nous vous conseillons de conclure une assurance avec la Rega. Ainsi, un rapatriement d'urgence de l'athlète en Suisse est assuré.*

Wir freuen uns auf deinen Einsatz und wünschen Dir schon jetzt viel Erfolg!
Nous nous réjouissons de ton engagement et te souhaitons beaucoup de succès !

Swiss Table Tennis



Daniel Burren, Administration Leistungssport, *Administration Sport d'élite*

Geht an / pour :
Spieler:innen / *Joueurs/Joueuses*
Clubs / *Clubs*
Trainer / *Entraîneurs*
Ressort Leistungssport / *Ressort sport d'élite*
Geschäftsstelle STT / *Office central STT*